

PREUS DE SUSCRIPCIÓ
UN TRIMESTRE
Dins Espanya: una pesseta.
Fora d'Espanya: dues pessetes.

Redacció i Administració
General Barceló, 1. — 2.
PALMA DE MALLORCA

LA AURORA

Surt cada dissapte per donar ventim i altres erbes an es qui s'he guany

Parla En Revenjoli. Escoltau i oireu

Señor

N'haurem d'arrambar un an els anticlericals que aquesta setmana passada se son portats més com-se-vuya, com a missatges d'En Barrufet ben vertaders. Com en general els anticlericals son uns tarambanes de marca, uns bandunes que no s'aguan-den drets ni a un recó, anc que 'ls afitorin tres puntals devant, lo millor es «serronarlos», etzibarlos un bon serró, i que se'n vagen a penedir a Roma. Hala idò si 'ls-e brestreuem billo billo!

I

Un nou escàndol de s'«Animalot pudent».

S'«Animalot» comensa a veure-se estret per LA AURORA; i, després d'avermos dites, aquestes setmanes derreres, ses infamies més gruixades i empegueidores, sensa anomenarmos, com se suposa, per que no'l tirem dins es Tribunal, ara dissapte passat segueix es gran hipòcrita fent es paper de víctima, suposant que es LA AURORA que l'insulta i li diu parautes lletges a ell que ara se vol pintar un santet, que no'n hi escapada cap may, allà ont fa dues o tres setmanes que encara no s'aturava de dirnos: «gorans», «rucs», «porcs figuers», «bistis», «animals de quatre potes», i fins arribá a s'estrem de suposarmos una malaltia vergonyosa que nolts desconexim absolutament i que només la tenen es qui viuen així com ensenya de viure es «Puput» i de la qual se demostra aquest «animalot» tan afectat. Pero tot això mos ho deya sensa anomenar persona, de manera que no'l poguessen agafar. Així insulten es vils, es covarts, es noninguns, es canalles.

I no sols se presenta s'«Animalot», dissapte, com una víctima de sa mala llengo de LA AURORA, sino que arma un escàndol tractant de posar en ridicul «un capellà» que no anomena, perque no es més qu'una altra solemne mentida que hi haja hagut may cap «capellà» que haja provat de fer lo que s'«Animalot pudent» suposa, quant diu que tal «capellà» proposà una vegada, reunint sa gent d'un poble, desterrar des poble per a sempre totes ses paraules que corren de dos sentits, un inofensiu i s'altre pornogràfic, i allà anomena totes aquelles paraules, fent resaltar tot es sentit escandalós ab que sa gent més esquin-sada les usa, de manera que sa lectura de tal articletxo fa venir es colors a sa cara; es vertaderament una cosa escandalosissima.

Hala «devotes» personnes que tant vos escandalisau de LA AURORA, ensaboriu aqueys escàndols desvergonyits des «Puput»! ¡bolcauoshi ab ell dins es bassiots de sa pornografia com aquells que grunyen! com es més bruts de tots ets animals!

II

Quin altre malenat!

Mos ne surt un d'Artá demunt s'«Animalot pudent», que diu qu'es de Lluchmajor, i surt a defensar aquells dos desgraciats lluchmajorens, ho-

mo i dona, que s'altre diassa s'«aplegaren civilment», com ses histries, despreciant, rebutjant (miserables!) es sagrament que Deu posà com a pedra fonamental de tota família de racionalistes.

I aquest malenat d'Artá se permet tirar coses an ets Arquebisbes, Bisbes, Vicaris Generals, Canonges, Recitors i Vicaris i finalment an En Revenjoli, de qui se veu que du un gran ventre, i suposa que sa campanya de LA AURORA tot es qüestió de «lliures, sous i diners», lo qual es una mentida com unes cases. Basta dir que tots es qui escrivim LA AURORA, escrivim de franc, i casi tot es net de s'administració el destinam a propaganda catòlica, tant que repartim de franc molts de centenars d'AURORES entre gent pobre que los seria feixuc haver de pagar sa suscripció. Se queixa amargament aqueix malenat d'Artá de que En Revenjoli «no fa altra cosa» que maltractar el proisme, lo qual es completament fals. Quant En Revenjoli s'es posat ab negú may que no sia un qu'haja insultat primer Deu o l'Esglesia? Veyam! que mos citi aquest malenat un sol cas de que En Revenjoli se sia posat ab cap subjecte que aqueix no haja tractat d'o-fendre o insultar Deu o l'Esglesia! I fa més aqueix malenat d'Artá: s'avana de tenir un net sensa batiar, i fins diu que n'està content de que no hagen batiat aqueix pobre net seu. Està content de que sa gracia de salvació que el Bon Jesús mos guanya ab sa seua Passió i Mort, un net seu no l'haja rebuda! Està content aquest malenat d'Artá de que un net seu seguesca essent «fill de maledicció, esclau del dimoni i desheretat del cel», com son tots es fiys d'Adam que no son batius, segons mos ensenya sa Doctrina Catòlica! ¡D'això está content aquest malenat d'Artá, de que aqueix pobre net seu no sia nat p'el sant batisme a sa vida de sa gracia divina, sensa la qual negú pot entrar an el cel! ¡Senyor Deu Jesucrist, Fill de Deu viu! ¡perdonau!, que no sap que's metgencal!

Idò bé, un escrit que du tals barbaridats, tals blasfemies es «Puput» el publica, es «Puput» l'escampa per tota Mallorca. Sí, es «Puput» és es defensor des renegats de sa Fe Catòlica, des contraris de l'Esglesia, des potejadors des Sagaments de Deu! ¡Això és es «Puput»!

Hala devotes personnes que vos escandalisau de LA AURORA, feysli costat an es «Puput», defensor i encobeidor de renegats, apòstoles, heretges, potejadors des Sagaments de Deu, i escola permanent de pornografia, luxuria i desvergonya!

III

Com més va més vela!

Es paperot anarquista «El Rayo» segueix entaferrant barbaridats i més barbaridats cada dissapte. Dissapte passat segui amollantne contra totes ses religions, tractantles totes d'im-morals, de criminals, de falses, de corruptores i pervertidores de ses bo-nes costums, de contraries de sa raó, des progrés, de sa justicia, de sa li-bertat i des benestar de la gent. Vaja! p'és paperot anarquista lo més dolent i cremador que hi ha an el mon es sa Relligió. Si ets ases, muls, ca-valls i porcs parlaven, dirien lo me-

teix des qui los menen i les fan ana-drets i no los deixen fer tantes i tan-tes d'animalades com xalarien de fer. Com se coneix, o escriugoretxos de «El Rayo», que vos ne fa molta de nosa es fre que sa Relligió posa a totes ses passions d'ignominia que se veu que vos duen veruts i bruixats! Per això no'n voleu de Relligió! per això deys que sa Relligió es lo més dolent del mon! Vos coneixem, erbes!

Gracies a Deu, se veu qu'aqueys roys de blasfemies i de barbaridats qu'entaferra «El Rayo», son pocs que hu lletgeixen, lo qual se coleteix de s'estat econòmic bancarroter en que's troba es paperot, com e-hu indica es «balans» que posa cada dissapte de ses seues «entrades» i «sortides». Me-sos enrera, tenia de deute trenta, co-ranta o cinquanta pessetes; ara fa setmanes que'n té més de cent de dente. Dissapte passat en tenia 136 pessetes. De manera que es paperot anarquista de cada setmana afitx an es deute. «Ja hu veurem En Gelat aont s'ageurá». Per part nostra, com més endeu-tat estiga, millor.

IV

Escoltauho!

Deixam la paraula an es nostro bon confrare de Manresa «El Pla de Buges» que dia 23 d'octubre dins un article «D'Actualitat» posa 'per lema aquestes paraules d'En Nicolay, pag. 459: «Ningú está obligat a esser sabi, pero tots tenim el dever d'esser hon-rats»; i llavò diu tot això, que val la pena de lletgirho i de meditarho de prim conte:

«Fa cosa de pocs dies que 'n el Congrés se va llegir un projecte de lley, que sols l'anunci hauria de posar en guardia totes les persones que's preocupin una mica no més del pre vindre de la societat, que's lo meteix que preocuparse del benestar dels fills que dexarem en mitj d'una societat corrompuda y moribunda.

«No's tracta d'una lley especial pe-ra castigar als grans criminals, mons-tres que sempre apareixen com om-brés fatídiques, vagabondes entre'ls jardins de la vida, no d'una lley pera refrenar ab ma de ferro l'anarquisme que com gegant de forsa herculea trontalleja l'humanitat; aquestes lleys sen ja en el Còdic al menos; ne falta-va una altra, perque ha aparegut en la moderna civilisació una nova ne-cessitat, un nou crim; els tribunals actuals tenien ja prou feyna ab la criminalitat actual legislada, y per això se'n ha de crear un d'especial pera judicar noves causes, nous delic-tes, nous crims: «Els crims dels me-nors d'edat». Aquests son de inteligen-cia verge que sols hauria d'haver comprés l'aletetj dels àngels, el cant dels auccells y les besades d'amor d'u-na mare entorn de la llar sagrada. Maleida civilisació anticeristiana! Han delinquit; han caygut en el llot del crim; han sentit caldejades ses galtes pels atalacs de la luxuria y s'han igualat ab els sers depravats, que'l rodar de la vida, ha portat al abism, tal vegada per necessitat, per coacció.

«Els tendres anys de l'infantesa, ja no son dolços com la mel, ni jolius con una rialla de serafí, son ja en nostres dies tan negres y repulsius

PUNTS DE SUSCRIPCIÓ

A Manacor: Ca-Mesvre Antoni Fiol Ferrer, 5.—Ca-l'amo Andreu Alcover, Piazza del Palau, 2.
A Palma: Llibreria d'En Guasp, Morey, 6.—Taller d'enquadernacions d'En Francesc Ferrer, Sta. Eulària, 25.—Llibreria Ernest Frau, Brossa.—Llibreria d'Alomar y Fontdevila, Brossa.

nyansa layca, sensa religió», se compren molt bé que sia així. S'«instrucció» es una gran cosa pe' s'homo, però si en fa bon us. Es tan «bona» si en fan bon us, com dolenta si'n fan mal us. Una guinaveta ben tayant es molt bona per tayar pa; però també la poren fer servir per matar una persona. Tot dependeix de que se'n servequin per una cosa bona o per una cosa dolenta. Si, es ben ver, i sempre l'Església ha creut així: s'«instrucció» es una gran cosa pe' s'homo, un gran bē pe' s'humanitat; però no es tot es bē ni es bē principal. Es bē principal es sa virtut, s'humanitat, sa recitat de vida. Per això es que s'«instrucció» no basta per fer anar drets ets homos, ni per decantarlos des mal, ni per durlos ni mantenirlos, an es bē. Per això s'ensenyança sensa religió, s'ensenyança layca, es un crim de lesa-humanitat, es un atentat a sa dignitat humana. Si, sols ets inimics de Deu més barbatxos i noninguns defensem tal «ensenyança layca», ideal de tots es dimonis de l'infern.

V

[Escoltauho també an això altre voltros anticlericals!]

Sí, escoltauho tots voltros que mos veniu a fer es cuc de s'oreya malalt dient que es frares i ses monges son uns esplotadors del poble. Es també «El Pla de Bages» de Manresa que dia 31 d'octubre recorda tot aquest enfilat de fets eloquentissims:

«Segons la darrera estadística publicada pel Ministeri de Governació, actualment hi ha 133.991 alumnes de totes classes que a Espanya s'eduquen en centres docents dirigits per religiosos o religioses, —532 escoles y 125 col·legis,— en quins centres hi ha classes de catequesis, instrucció primaria, ensenyansa d'arts y oficis, música, pintura, escoles dominicals y nocturnes.

«Segons la metixa estadística oficial, a Espanya hi ha 603 hospitals servits per religiosos o religioses, y aquest servei, diu la mentada Direcció General de Administració, sols es remunerat en 208 y encara en termes eccessivament modestos perque aquelles piadoses Congregacions no accepten més que lo estrictament indispensable per satisfacer les inescusables eczigencies de la vida.

«En quant a les institucions qui tenen per finalitat la protecció als vells y la assistència domiciliaria, segons els metexos dades oficials, donen un contingent de 5093 vells recollits en els 51 assils que han fundat, dins Espanya y sostenen ab les almoynes y el seu treball les Germanetes dels Pobres y 4.593 que de la metixa manera y ab idèntics medis acullen les Germanes de vells desamparats.

«A vetllar malalts hi acuden 1.503 religiosos que solen assistir cada any un promedi de 34.000 malalts.

«En les 50 tendes-assils que es registren dins Espanya, gairebé totes servides gratuitament per religiosos o religioses, s'hi prepararen y repararen l'any passat «quatre milions, quatrecentes noranta dos mil, doscentes quinze raccions».

«Per últim, els analis gloriósos d'aquestes combatudes òrdres o Congregacions religioses, registren 22 cases aont s'acullen y redimexen 1.375 noyes arrencades del viei..

«Un article, una nota no permet entrar en més detalls; pro ab aquestes soles hi ha proves suficients y sobreres per demostrar lo que son les Congregacions que atacava En Lerroux per embaucar als seus satèlits, per atiarlos a combatre y perseguir aquelles Congregacions, no per elles en si, sino per, jugant per taula, atacar la Religió Catòlica».

VI

[Quin escabotell de noninguns!]

Sí, no eren més qu'uns noninguns es qui, segons mos conta es paperot socialista de Ciutat, s'aplegaren s'altre diassa a Anvers de Bèlgica per celebrar sa memoria d'En Ferrer i Guardia, fusellat dia 13 d'octubre de 1909 a Monjuich per haver moguda i dirigida sa «setmana tràgica», per haver dirigits es lladres, incendiari i assassins que ab sos seus crims i atentats contra sa propiedat i sa de ses persones i contra es cadàvers des morts esglayaren el mon i deshonraren Barcelona. I les deym noninguns an aqueys masons d'Anvers perque sols es propi de noninguns i de criminals anar a honrar sa memoria d'un homo com En Ferrer i Guardia, fusellat per haver ab sos lladres, incendiari i assassins que dirigia durant sa «setmana tràgica», ocasionades més de cent morts, i profanats una corantena de cadàvers i cremats un centenar d'edificis. ¡Això honren es masons d'Anvers! ¡un homo que cometé i va fer cometre tots aqueys crims, tan horribles, un homo que se passà una partida d'anys demanant que s'aplegassen ab ell trecents homos per anar a matar el Rey d'Espanya ab tota la Reyal Família i tots es Ministers i Autoritats de Madrid; un homo que tenia per bandera matar tots es propietaris, tots es militars, tots es capitalistes, tots es capellans, tots es frares, totes ses monges; un homo que recomanava com a medis de propaganda ses bombes de dinamita i es verí; un homo que deya que sa qüestió era destruirlo tot, fer fer uy a tot; un homo que donava tanta mala vida a sa seu dona, qu'aquesta no pogué aguantar pus i un dia li desparà dos tirs de revòlver; un homo que, en vida de sa seu dona, s'aplegà ab una partida d'altres dones, vivint ab elles com «es muls i es cavalls que no tenen coneixement»; un homo que, nedant dins s'abundància, posseint millions, permetia que dues fyses seues caplevassen devers Paris abandonades, una fent de comedianta per poser menjar i s'altra encistant galletes a una fàbrica per guanyar p'és bec; un homo que essent milionari, permetia que nets seus malalts rossegassen per dins un hospital de Paris. Un homo així celebren i glorifiquen es masons d'Anvers! Quins deuen esser ells!

¡Uns dignes deixebles d'En Ferrer i Guardia! la nata per fer fantasies com aquelles qu'En Ferrer e-hi tenia tant de tranc!

I lo bo es que es paperot socialista té sa poca alatzà de dir qu'aquests noninguns que celebraren sa memoria d'En Ferrer i Guardia eren «sa població d'Anvers, reunida en assamblea pública». ¡Quina falsedad! ¡quina mentidassa! ¡Mentiu, escriguedoretxs de s'«Obrer Balear»! «Sa població d'Anvers» no es «socialista» ni «ferrerista»! ¡Si precisament en ses darreres eleccions vos hi toca es perdre a sa província d'Anvers. ¡Si, dins Anvers i dins tot Bèlgica fóreu derrotats voltros socialistes i «ferreristes»! Així es que a Anvers i a Belgica voltros socialistes i ferreristes no son més qu'una minoria, una afronta, una taca de Belgica! ¡Sou ses agrenadures, es rotam, s'escolim!

De manera que sa causa d'En Ferrer i Guardia a Bèlgica es una causa tan perduda i tan vergonyosa com dins Espanya, qu'es tot quant se pot dir.

VII

[La mel no es feta per la boca de l'ase]

Mos conta s'«Obreretxo Balear» que es «Centre de sa Jovintut republicana Radical» ha uberta una es-

cola de francés i d'altres assignatures, pero «res de religió»; i que es joves de s'«Unió Republicana» també s'han passat p'és carabassot d'obrir una escola aont ensenyaran de tot fora «Religió i Història Sagrada». ¡E-hu creym, que no n'ensenyarán. Com n'han d'ensenyar si no'n saben? Si en sabessen no's passarien p'és carabassot tals barbaridats.—I que zen direm des joves «radicals», que tampoc no ensenyen «res de Religió» dins sa seuva escola? Com n'han d'ensenyar si en saben tant com es màneç de sa grenera? Ells ja tenen que ensenyar: sa doctrina des seu capitol En Lerroux: «Robau! «calau foc! «matau! «abusau de ses novicies! Es natural que allà ont professen tals.... principis, no «ensenyan res de Religió».

¡Mos enteneu socialistetxs de s'«Obreretxo Balear»! ¡que no vos sou temuts, grans búgueres, que a s'escola des socialistes de Manacor ensenyen sa «Doctrina Cristiana» an ets al-lots? ¡Que hi deys an aixo, grans hipòcrites?

VIII

[Sembla mentida!]

¡Mesos enrera e-hi va haver un socialista a Llucmajor, un tal Antoni Sastre, de sobrenom «Bon-Jesús» (quin contrast!), que va tenir s'ocurrència de calumniar publicament el Rt. Sr. Ecomón d'aquella vila, persona digníssima, respectada i estimada de tothom dins Lluchmajor, fora es socialistes renegats. Si, aquell desgraciat atribuí fets lburics de lo més lletx an el Rt. Sr. Ecomón, el qual se va veure obligat a acudir an es Tribunal per defensar es seu bon nom i tapar sa boca an aquell desgraciat. Sa causa va seguir es seus tràmits; es reu comensà a veure que la cosa li anava malament, i per via d'amics seus demanava compostura, ab lo qual no poria conformarse es bon nom del Rt. Sr. Ecomón, tan indignant, tan horriblement ultratjat. A la fi s'altre dia se va veure tal causa a l'Audiencia, i sa sentència es estada condamnar En Sastre, es socialista, a 20 mesos i 21 dia de desterro a 25 kilòmetres de Lluchmajor, a 250 pessetes de multa i ses costes. Aquesta sentència es estada una alegria pública per tota la gent decent de Lluchmajor perque han vista proclamada s'innocència del Rt. Sr. Ecomón i castigada sa calumnia i sa mentida. LA AURORA felicita ab tot el seu cor el Rt. Sr. Ecomón de Lluchmajor, amic coral nostre de tota la vida, i donam gracies a Deu perque una volta ha fet triunfar sa justicia i s'innocència.

Tot això està molt bé; lo que no hi està gens, lo que no sabem com calificar es sa conducta de s'«Obreretxo Balear», que dona conte, dissapte, de sa sentència contra aquell desgraciat correlligionari seu lluchmajorenç, i té sa poca alatzà de felicitarlo perque diu, mentint, que «no li deixaren presentar proves», i per lo meteix diu que «queda demostrat» que aquell

condamnat «poria comprovar lo que en públic va dir» del Rt. Sr. Ecomón de Llucmajor. ¡Ay no li deixaren «presentar proves»? an aqueu processat, una volta que fossen «pertinentes»? Es segur que ses «proves» que presentava, devien tenir tant de «proves» com noltros de turcs, i per això no les hi degué «admetre» l'Audiencia, segons mana sa llei. ¡Ay «poria comprovar» aquell processat qu'era ver «lo que va dir en públic» del Rt. Sr. Ecomón? Ido ¿per que no hi «comprovà»? Si hi «poria comprovar» o no e-hu diu sa Sentència que li ha entaferrades ses costes, 250 pessetes de multa i 20 mesos de desterro! ¡Ay ido? ¡que bufau, socialistetxs?

També n'hi escapa una altra de célebre an es paperot socialista. Ell que's dona es titol de defensor de sa classe trebaya, ell que posa més amunt que no es niguls es trebayers, es qui se guanyen la vida treballant des seu ofici, tira en cara an es clero com una infamia que visquen es sacerdots de sa feyna que fan com a tals sacerdots. ¡Qui no sap que qui «serveix l'altar», molt just es que «visca de l'altar»? ¡Que hi ha de lletx en tot això? ¡No es tal volta sa cosa més justa que si es sacerdots consagren sa seuva vida an es Ministeris Sacerdotals, visquen d'aqueys Ministeris? ¡No viuen es socialistes de sa feyna que fan? ¡No pretenen ells que tot hom ha de fer lo mateix? Ido ¿per que fingeix s'«Obreretxo» tant d'escàndol perque es sacerdots visquen de sa feyna que fan com a tals sacerdots?

I acaba es paperot dient: «salut es lo que hem de mester es socialistes per cumplir condamnes i dir veritats».—Ja les tendrà més conte an es socialistes aprofitar «sa salut» per fer bones obres, en lloc de cometre delictes per causa des quals es Tribunals les hagen d'imposar «condamnes» i «desterrarlos» i poserlos «multes» i ferlos pagar «costes». ¡Que hi ha que pensar d'un partit que es seus homos se glorien de que es Tribunals los imponen «condamnes»? ¡Això son es socialistes! ¡una gent que s'avane de que es Tribunals els aclaresquin es contes! En quant a que es socialistes hagen d'aprofitar «sa salut» «per dir veritats», ja aniria bé ferm que hu fessen així. Perque lo que es fins avuy només l'han aprofitada a sa salut per dir mentides, per posar calumnies, per blasphemar; per potjar sa llei de Deu, per deshonrar s'humanitat! ¡Salut per dir veritats! I, com així ara vos sou resolts a dir veritats, o socialistetxs? Perque lo qu'es fins aqui no heu demostrat may més qu'un tranc rabiós per dir mentides i falsedats, per mentir descaradament, desvergonyidament, criminalment!

No res, socialistetxs, si trobau que vos va bé, seguiu fent fantasies com ses d'aqueix correlligionari vostre lluchmajorenç, que l'Audiencia l'acaba de «condemnar» a 20 mesos de desterro, 250 pessetes de multa i ses costes de sa causa» que li posà el Rt. Sr. Ecomón de Lluchmajor.

DE TOTES ERBES**La mare baleneta****(segueix)**

I heu de creure i pensar i pensar i creure qu'aquell patró, encara no va haver saltat a terra, com ja s'espitxa a So'n Servera ben peus alts. Tot d'una que hi arribá, s'esquitxa a ca's Bal'e; el troba, i ja li diu:

—¡Bon dia tenga, Sr. Bal'e!

—¡Altro bon dia, germà! contesta aquest.

—Sobre tot, diu es patró, si no li dic per que venc, no hu sabrà.

—Si que li pegau a endevinar, germanet! diu es Bal'e.

—Idò, diu es patró, aquí ont me veu. Sr. Bal'e, venc de part del Rey per menarme'n una al-lota que no té pare ni mare, i un germanet que té, ara serveix el Rey. Pareix que an aquesta al-lota li diuen Catalineta. I per menarame'n el Rey m'ha fet venir ab sa barca, i m'ha comanat que me'n meni també sa dida d'aquesta al-lota per llevar es que xarrar de sa gent, perque vostè meteix, Sr. Bal'e, ja hu veu que no acabaria de pegar qu'un homo com jo, casat i ab infants, me'n menás una fadrineta tota sola.

—Pero bé, diu es Bal'e, si per que la vos n'heu de menar an aquesta al-lota qu'ha fet cap delicte?

—Ca, no senyor! diu es patró. ¡Sé gons estic entés, no hi ha res de delictes ni sant delictel! Es que el Rey encara es fadrí, i li han acusada aqueixa al-lo-ta com una primera bona en materia de garridesa i de galanía i per una par-tida d'habilitats que diuen que té; i sembla que'l Rey la vol per casar. M'entén ara, Sr. Bal-le?

Es Bal-le va romandre ab sos cabeyos drets devant aquelles comandacions des patró, i es patró que li arribá a dir:

—Sr. Bal-le, lo que li dic es la pura veritat; jo no som homo de dir una cosa pe's'altra, ni estic gens per perdre temps. Si sap aont capleva aquesta bona d'al-lota, m'ho diga si es servit, si no, aniré a una altra banda a veure si toparé més.

Es Bal-le va veure qu'aquell patró tenia poques ruques i qu'era més ca-pac de fer ses coses que no de dirlas, i va comprendre que lo més curt era donarli es camí que demanava, no fos cosa que llavó el Rey hagués de sebre que no havia fet cas d'aquell enviat seu. Per això fong que li va dir an es patró:

—Per l'amor de Deu, germanet! Prou que la coneix a Na Catalineta que deys. Seys una estona, si sou servit, qu'ara meteix l'enviaré a demanar an aquesta al-lota i llavó sa dida, i les direm lo que fa al cas.

Així fu fa el Sr. Bal-le: crida Na Catalineta i sa dida, i es patró les dona s'embaixada de part del Rey. Bé hu poreu creure que els-e vengué denou una cosa grossa; pero a la fi Na Catalineta va dir que porien partir, en voler, per part seu, i sa dida lo meteix, si bé va dir que se'n volia menar Na Marió, porque no la poria deixar tota sola.

—Gens de nosa me fará, diu es patró. Sa barca es gran, i tant n'hi cabràn tres de dones com dues.

—Na Catalineta i sa dida demanaren tres dies per enllistar totes ses coses, i es patró va dir:

—Conforme; an es Port-Vey vos esperaràs dins sa barca!

I s'hi espitxá a l'acte, despedintse del Sr. Bal-le ab tota cortesia.

—Que me'n direu? Ell des cap de tres dies Na Catalineta ab sa dida i Na Marió, trosselleta feta, ja li han copat cap an es Port-Vey; pugen a sa barca, sauen àncores i estenen veles, i per endins i per endins cap a fora Mallorca!

Pero heu de creure i pensar i pensar i creure que a sa dida i a Na Marió les entra una enveja del dimoni de Na Catalineta, i se posaren a dir:

—¡Mirau això si es sufridor! jella ha-her d'esser la reyna i noltros haver d'esser criades seues! I d'ont li pot es-ser venguda tanta de mereixera? ¡I qui es ella per haver d'esser la Reyna i noltros haverla de servir! ¡Això no pot esser, i no pot esser en via ne-guna!

I allà rabia que rabia totes dues, però ben d'amagat, que Na Catalineta ni negú pus de sa barca se'n temessen gens.

I aquell foc coucovat, com més ana-via, més revenia, i allà rabiar i més rabiar, qu'arribaren que no hi veyen i que cuydaven a fer es tro, tant sa fia com sa mare.

Tant s'arribá a embrutar sa cosa, que sa dida un dia agafa Na Marió, i li diu:

—Mira, ja sé com e-hu hem de fer per qu'aquesta Catalinot no arrip a es-ser la Reyna.

—Veyam! diu Na Marió. ¿Qu'es qu'hem de fer?

—Tirarla a la mar de cop descuyt, diu sa dida.

—¿Que vol dir tirarla a la mar? diu Na Marió.

—Vol dir que, ab escuses de mirar es peixos, hem de cridar Na Catalinot, la farem goyar a sa parabanda de sa barca; i, en temeroms que no hi haurá cap marinier que mir, l'abraonam jo i tu, i la tiram a la mar, i tot d'una mcs posam a cridar noltros dues, i direm que sa que es cayguda a la mar, es Na Marió, éts tu, i jo m'escabeyaré i me raparé sa cara, dient: «Pobre Marió! pobré fieta meua qu'ets cayguda a la mar!» I tu també farás un gran plant, figurant qu'ets Na Catalineta. Es patró i es mariners, com mos coneixen tan poc, s'ho creurán, arribarem a ca'l Rey, i tu te presents com si fosses Na

Catalineta, i te cases ab el Rey, i so-ris.

Na Marió hu trobá un poc gros i un poc massa lletx haver de fer aquell atentat; pero ses ganes que li eren entraides d'esser Reyna i que no hu fos Na Catalineta, eren tan grosses i tan ferestes, que allarga es coll a tot.

I d't i fet: criden Na Catalineta a un costat de sa barca, dient totes dues:

—Vina, Catalineta! depressa! vinal vinal per un gust! ¡O quin esbart de peixos! ¡quin esbart tan gros! quins peixos tan garrits!

Na Catalineta, sensa pensar mal ne-gún, s'hi arramba, tren es cap guaytant a la mar part demunt sa baranda, mira qui mira si guiparia aquell bo d'esbart de peixos. I bé mirava, pero no afinava ni un llambre.

—No afin res de lo que deys! s'esclama-mava sa mesquina.

—Mira més arreu! deya sa dida. Pe-ro i ara no veus aqueix grandios esbart de peixos? ¡O tens ets uys an es clotell?

1 Na Catalina mira qui mira a veure si guipava en lloc cap peix.

Mentre tant sa dida reparava si hi havia cap marinier per allà. Vé un mo-ment que no n'hi havia cap; i ella i Na Marió zas! abraonen Na Catalineta i paplam la tiren a la mar.

—Que me'n direu? Ell encara no era arribada a s'aygo, com e-hi va haver una balena que va treure es cap i l'en-gospà a l'aire com un ca un tros de pa que li tiren, i ja no la veren pus a sa mesquina de Na Catalineta.

I aquí foren ses bones de sa dida i Na Marió: rompen en crits i plors i descapell totes dues, com unes deses parades:

—¡O fieta meua des meu cor! deya sa polissona de sa dida. ¡Ja no't veuré pus! ¡tan jove i qu'hages haguda de caure a la mar i un peixot engolirte tot d'unal! ¡o m'hi tiraré també a la mar! ¡si no me paren, m'hi tir! m'hi tir! m'hi tir!

I Na Marió aferrada per ella, i cri-dant:

—Dideta, no la fassee an aquesta! ¡Ja basta que hi sia cayguda Na Marió, aquella fieta vostra, aquella amiga meua des meu cor! ¡Pobre Marió! ¡tan jove i haver de caure a la mar i que t'haja haguda d'engolir un peixot!

Ab això compareix es patró i es ma-riners:

—¿Que es això? ¡pero qu'es estat això ara! deyen tots.

—¡Que ha d'esser estat! deya sa polissona de sa dida. ¡Qu'aquella fieta meua dolsa des meu cor, Na Marió, mos es cayguda a la mar i un peixot la s'ha angolida! ¡Ay que no hi ha con-sol per mi! ¡Ay qu'ara meteix m'hi ti-raré jo a la mar, porque no puc agon-tar pus! ¡sa pena em mata! vos dic que'm mata! ¡Ara meteix m'hi tir! m'hi tir!

Es mariners l'agafaren, i agafaren també Na Marió, que's presenta com si fos Na Catalineta, i que també deya que se volta tirar a la mar, forsat for-sat perque no poria viure ella sensa Na Marió.

A la fi a forsa de forses es patró i es mariners arribaren a apacivarles i a calmarles, i aviat sa pena les va esser espassada.

Ni es patró ni es mariners se sospitaren de res, varen creure ab tota sa bona fe del mon que sa qu'era cayguda a la mar era Na Marió, sa fia de sa dida, i com sa dida ni sa qu'ells tenien per Catalineta no'n resaren pus de sa qu'era cayguda a la mar, ells també se'n oblidaren, entre altres motius, per allò de que «qui poc t'atany, poc te plany».

Sobre tot, arriben an es port de sa ciutat del Rey; i es patró desembarca ab sa dida i ab aquella qu'ell tenia per Na Catalineta, i cap an el Rey falta gent!

Arriben a ca'l Rey, demanen el Rey, les fan entrar allà ont el Rey era, i es patró li presenta aquelles dues, tot dient:

—Sr. Rey, vetaquí aquella serveri-neta que Vossa Reyal Magestat me va dir que li anás a menar; i, ja hu-veu, ve acompañada de sa dida, així com Vossa Reyal Magestat me va co-manar.

El Rey les se mirá a totes dues, sa veaya i sa jove, pero sobre tot sa jove.

No la trobá tan de primera com En Bernadet; le hi havia pintada però no es que la trobás gens lletja tampoc, porque no hu era Na Marió, si bé no's poria comparar ab Na Catalineta.

—No res, pensá el Rey, això serà que se deu esser maretjada, i ara treu un poc de mala cara.

—Bono! diu es patró. Me sembla, Sr. Rey, que ja he acabades aquí ses meues feynes. A veure si j'm'ha de mes-ter pus, Vossa Reyal Magestat!

—No, diu el Rey. Te'n pots anar, i ja aclarirem contes un altre dia.

—Cap conte tenim qu'aclarir! diu es patró. Ja sap que jo i sa barca estam sempre a sa disposició de Vossa Reyal Magestat. ¡A reveure i ab Deu siau, Sr. Rey ab la companyia!

I es patró se'n torná a sa barca, i el Rey va fer anar Na Marió i sa dida a sa cambra que havia feta preparar per Na Catalineta; i dona orde d'eren gar la cosa per ferse es casament dins tres dies, porque en frissave massa d'esser casat.

(Seguirà)

JORDI DES RECO

En Pel Arrexeixat

que descapella

Coses de Bèlgica

Un gran estadista catòlic

Es catòlics belgues i, ab ells, sa seu patria, han perdut, ab sa mort d'En Beernaert, es seu més gloriós representant, i es catòlics socials de tot el mon un des seus més grans mestres.

Fiy de sa ciutat d'Ostend, va néixer dia vint i quatre de joriol de l'any 1829. Cursà sa seu carrera d'advocat a s'Universitat catòlica de Lovaina i perfeccionà es seus estudis a ses universitats alemanyes de Heidelberg i de Berlin.

Sa seu brillant eloqüència i sa seu gran sabiduria jurídica pronte li crearen una anomenada gloriosa. No havia cumplits es trenta anys, quant ja fou nomenat advocat de sa «Cort de Cassació», un des càrrecs més honorífics i profitosos de sa seu ca-rarrera.

Tal era es seu crèdit d'homo sabi i honrat, que, mentres va exercir es misseratge, fou s'apoderat i s'administrador d'es duc d'Orleans i d'es comte de Flandes, i Conseyer d'es Consej d'Hisenda de Bèlgica.

Un homo de dots tan estraordinaries no poria deixar d'esser solicitat a prendre part ab sos negocis polítics. Pero ell estava enamorat de sa seu carrera i no la volia deixar per res; ni tant sols se volia presentar per diputat.

Lo que no pogueren conseguir es seus amics ab ofertes, tentadores per qualsevol que tengúes una mica d'ambició, e hu lograren ses circuns-tancies. Quant es partit lliberal va comensar a moure persecució an es catolicisme, se va sentir cridat per la Patria i per la Fe, i l'any 1873, quant En Malou va formar Ministeri, acceptà sa cartera de Comerç, de la qual formava part, llavó, s'administració de ferro-carrils, correus, i te-legrafs i treballs públics.

Llavó es gran advocat deixá de tot es seu bufet, que li donava cad'any quatre o cinc vegades més que no es sou de ministre. No va ser ministre per codicia, sino per sacrifici, per de-ver.

Tant bé e-hu va fer dins es seu Ministeri, que quant, l'any 1878, va caure En Malou, fins i tot es seus inimics polítics demostraren que los sabia greu que renunciás; volien que quedàs. Pero ell par qu'anorás s'exercisi de sa seu carrera, i altra vegada fou advocat d'es Tribunal de Cassació.

Ab això, es ministeri Frère-Orbau, empés per sa masoneria, va estremar sa política anticlerical fins an es punt

de rompre ses relacions ab el Vaticà. Llavó va ser que se presentà En Beernaert per diputat an es districte qu'ha representat fins a sa seu mort.

Dins es Parlament, junt ab En Malou, va dirigir es trebay d'oposició d'es diputats de la dreta i l'any 1884 caigué es partit lliberal, sense porer tornarse aixicar pus fins avuy, i si Deu ho vol no s'aixicará pus may.

En Malou torná formar Ministeri, i En Beernaert s'encarregá de sa cartera d'Agricultura, deixant molt fe-lions ets employats de ferrocarrils, correus i telegrafs, que tan bons re-corts tenien de sa seu administració.

Com sempre, es lliberals, quant se veren caiguts, en lloc de respectar sa voluntat nacional, promogueren mo-viments revolucionaris, els quals motivaren sa dimisió d'En Malou, pren-guent ses riendes d'es Govern com-e primer Ministre En Beernaert.

De llavó—an 1884—data s'època de grans reformes polítiques i socials, no sensa forta oposició d'es lliberals, sino d'es mateixos de la dreta. En Beernaert, en ses seues grans empreses politiques no se va deixar dur esclusivament de mires partidistes; a demunt tot posà es bé general, i per això no va ser tant sols un gan «leader» politic, sino un «estadista» ab tota s'estensió d'aquesta paraula. Es partit dolia de prejudicis de classe i se va necessitar un gran esfors per fer comprendre a sa majoria conser-vadora qu'era precis renunciar a tot règim oligàrquic. Ets aconteixements de s'estiu de 1886, sa revolució social que regà de sanc es carrers de Hen-neugau i de Liège i sa seu regió in-dustrial, fou un avis eficaç, i En Beernaert va aprofitar s'ocasió per presentar an es Parlament un progra-ma complet de fòndes reformes so-cials encaminades a posar remey a tota possiblidad d'esplotació injusta d'es trebayadors.

An En Beernaert cap sa gloria d'ha-ver fundat en aquella ocasió es pri-mer «Ministeri d'es Trebay», confiant sa seu direcció an es seu amic, pro-fessor en Dret a Lovaina, Dr. Nys-sens.

Aqueix Ministeri va correspondre ab sos fets a ses esperances qu'avia des-pertes, ab un esplet de lleys i ins-titucions socials que son encara avuy sa major gloria de s'accio política d'es catòlics belgues, i que no retrec aquí per no ferme massa llarc.

An es mateix temps va reformar sa ley electoral, introduint es «sistema proporcional», i es «vot obligatori i plural», sistema que, si fos també «professional», seria es més acostat possible a lo just. Aquest nou sistema electoral donà per resultat un no-table enfortiment d'es partit catòlic i sa mort casi total d'es partit lli-beral, treguent en canvi es socialis-tes per primera vegada uns trenta di-putats. Es mateix Frère-Orbau i es seu lloc-tinent En Bara perderen es seus antics distictes de Liège i Tou-nay.

Devant aquest resultat, En Beernaert, qui, com hem dit, més qu'un partidista, era un estadista, volgué reformar es sistema electoral per que tot un partit històric, com es partit lliberal, no quedés escluit d'es Parla-ment.

Això motivà sa seu dimisió, i l'any 1891 li succeí en Woeste, fins l'any 1899.

De llavó ensá En Beernaert va exercir una especie de hegemonia dins es Parlament; qnat ell demana-va sa paraula, amics i inimics l'es-coltaven fort ferm, porque sabien que ses seues paraules sempre produïen torrentals de llum. No poques vegades va estar en contra d'es projectes d'es Ministeri d'En Smet de Naeyer, resabiat de «manchesterianisme»; pero may per may crea con-flictes an es partit.

Sa seu integridat severa no li permeté esser sant de sa devoció del Rey Leopold II. Quant s'anexionó del Congo, ell intervengué eficaçment, però llavà se desavengueren quant el Rey volgué convertir es govern del Congo ab una societat esplotadora i monopolisadora. Conten qu'una vegada el Rey li demanà i li manà que votás un projeete de lley, i En Beernaert li va di: «Advertesc a Vossa Magestat qu'es diputat Beernaert no té que rebre cap orde d'el Rey.» Això era l'any 1905 i En Beernaert no conversà pus ab aquell rey-mercader.

Per lo que fa a sa política internacional fou un d'ets iniciadors d'es Congressos de la Pau. Per aquesta part, molts el tatxaran de idealista, pero a un estadista de sa seu talla bé li poren perdonar un idealisme tan generós i tan cristià.

Morí dia 6 d'octubre a Luzerna (Suissa). Deu li haja dat es descans etern i que sa llum perpetua resplandezca per ell eternament. Amèn!

Sobre aquell anònim fals

Mestre Antoni Amer (Garanya), Retgidor republicà de Manacor, mos ha escrita la carta següent:

«Manacor (Mallorca) 3 de Novembre de 1912.

Sr. Director de LA AURORA:

Palma.

«Muy Señor mio: Considerándome aludido por lo que publicó en su penúltimo número de LA AURORA respecto a mí, debo manifestarle que en la forma que V. publica lo del tal anónimo nadie cree que sea verdad que yo no sepa firmar, y que por mí firme un tal Juan Femenias.

«Créame que no se comprende.

«Yo le suplico que, si por caballero se tiene, me hará el favor de publicar íntegro el tal anónimo o lo que sea, y tal vez por la forma en que se expresa podrá dar con el autor de tal canallada.

«Debo hacerle constar, por ahora y por lo que en adelante pudiera suceder con otros anónimos que a mi nombre pudiera recibir, que, cuando yo tenga algo que alegar, no escruto el bulto, sino al contrario con mi persona de frente o con mi firma garantizo mis afirmaciones y mis actos.

«Esperando atenderá mi ruego y, si le parece, me publicará esta carta en su periódico, le anticipo las gracias y me reitero de V. atto. y s. s. que l. b. l. m.»

ANTONIO AMER.

May hem cregut, com diguérem fa quinze dies, que tal anònim fos de mestre Antoni Amer, i avuy deym més: no creym que siga de cap repùblica, sino d'una altra classe de contraris, que no mos fan més que oy.

No porem complaire mestre Antoni Amer en lo que mos demana que publiquem tal anònim, perque hi ha ofenses gravíssimes a tercera persona que no té res que veure ab LA AURORA. Lo qu'hem fet, es deixar en mans de mestre Antoni s'anònim meteix per que puga veure si ab so carácter de lletra o altres circumstancies porá aclarir qui és es canalla qu'ha escrit tal delict.

Pretxa

d'En Pica Pica.

«Aplech de Bones Costums»

S'altre dia de pagès es director de LA AURORA i jo mos topàrem. Me tocava a mi saludar primer i li vatx dir: «bon dia! i encara no me va haver contestat: «altre bon dia! quant

ja fórem a sa parada de ses cebes, esadir, a parlar de ses coses de LA AURORA. En parlarem una estoneta o, més ben dit, va fer la llengo ell. Jo no deya gayre paraules. Ell empero es homo que té bona pipella y es segur que va conèixer que jo era un admirador des seu setmanari. Y ¿que me'n direu? Va bastar per que me digues resoltament: «Convé que desirà escrigueu qualche cosa per LA AURORA». Perque no se pensas que jo no estava dispost a fer; fins i tot s'uyastre esborancat en bé des seu periòdic, tan sols no me vatx escusar, amb tot i tenir tan bones excuses. Perque ¿quin paper han de fer ets articleus d'un que casi casi no ha escrit més que a sa seuva familia, an es costat dels articlassos d'En Revenjoli i dels trabays dels demés periodistes que redacten LA AURORA?—Ja direu que troba qu'he d'escriure—li vatx dir per tota resposta, i mos despedirem.

Com LA AURORA es un setmanari de combat i les ha amb una partida de noninguns, com son ets que escriuen s'«Animalotipudent» i C., me vatx proporcionar un trabuc. ¿Qui sap, me deya jo, si es director de LA AURORA m'acabussarà a qualche mala estella anticlerical, per exemple, a qualche «puputer»?

Trabuc en ma estava avuy esperant ordes des director de LA AURORA, i me son arribades escrites a una tarjeta que deya: «Veyam si donau conte demunt es nostro setmanari d'aquest opuscle que vos enviy.»

Es un llibret amb so forro com-e color de rosa que just té unes devuyl o denou pàgines; se titula «Aplech de Bones Costums», i es seu autor es el Rt. P. Guillem Vives, S. J.

Es cosa sabuda que el P. Vives va bruixat p'és «Patronat Obrer» ab tota s'al-lotea que hi capilleva. Aquesta curolla tan forta que hi du, l'ha duyt a fer d'espigolador. «Jo, diu dins es pròleg des llibret—som sortit a espigolar per el camp catòlic de Mallorca, per aplegar algunes de les espigues de bones costums que mos deixaren es nostros pares...» D'aquesta classe d'espigues tan profitoses n'ha fet el P. Vives una bona manada o un «aplech» com diu ell, a fi de que «es mestres des «Patronat Obrer», es pares, i mares cristians i tots els que tregaben a la vinya del Senyor, pugui amb aqueix aliment nodrir i mantenir es seus infants i ben volguts deixebles.»

S'opuscle del P. Vives, escrit graciósament en forma de preguntes i respuestas, està dividit en tres parts, que duen aqueys titols: 1.ª «Costums de cada dia», 2.ª «Altres costums d'un bon cristià» i 3.ª «Costums de bona criansa i remeys per guardar la salut».

Es escusat dir que lletgint «Aplech de Bones Costums», es trabuc m'és caygut de ses mans. ¡Qualsevol té pit per entafellar una trabucada an el Rt. P. Vives! No, el P. Vives no és es «puputer», que jo esperava. El P. Vives per aquest opuscle qu'ha escrit i per lo que trabaya a favor des jovent, se mereix una encensada amb s'encenscer gros. ¡Enhorabona, P. Vives!

Ara lo que falta es que es llibret del P. Vives se propagui entre s'al-lotea. Convé qu'el propaguin es capellans, perque aguest llibret farà qu'ets al-lots siguin bons cristians i les tenguin es respecte que se deu a un Ministre de Deu. Convé qu'el propaguin els senyors, ells que se queixen i amb motiu si ets al-lots retxen ses seues fatxades. Convé qu'el propaguin ets «Ajuntaments», si volen qu'ets abres dels passatges, ses flors dels jardins públics, etc. no siguin víctimes de

s'al-lotim. Convé qu'el propaguin ses mares, i així no haurán de rentar tant ni fer tantes bugades. A tothom convé escampar es llibret del P. Vives perque a tothom convé qu'ets al-lots no siguin tan malcriats com son i no vagin tan abandonats. Fins i tot aquelles senyoretes tan... «moder-nistes» qu'ara li han pegat per menjar sempre un cusset amb sa seuva companyia i el besen i l'afalaguen i l'estimen com si «fos de sa familia», podrien fer propaganda de s'«Aplech de Bones Costums» i hi gnanyarien perque el P. Vives se cuyaia prou bé de recomanar an ets al-lots que no han de fer pesadures a cap classe de cans ni a cap altre animal.

Jara escoltau

EN VERA-VEU

Impunitat de sa propaganda anarquista

«El Rayo» es doctrinalment anarquista, però en «to major» ja hu sabeu i està ben provat.

Ido be, ara escoltau.

De part d'ets anarquistes sa societat es combatuda per uns inimics de lo més terrible que vos pugueu imaginar. A sa seuva bandera han escrita sa negació de tot govern, de tot régim, de tota propiedat, i s'associen fanàticament per uns fins impossibles, que diuen que conseguirán per medi de ruines i de morts. Ses armes que manetgen son: sa tirania exercida p'és directors anarquistes demunt ses intel·ligencies malaltisses d'ets obrers, sa esplotació fàcil i criminal de sa pobresa, i s'assassinat de persones qu'ells no coneixen ni n'han rebut cap agravi, persones pacífiques, indefenses.

Delinqüència més monstruosa no n'hi ha dins s'orde juridic; perill més gros no n'hi ha p'és ciutadans, perque a lo que s'anarquisme va, es a destruir precisament lo que sa raó i s'història han considerat absolutament necessari per sa vida des pobles, lo que es sentit comú i sa Relligió tenen per més sagrat, per més inviolable en l'economia humana.

Ido bé, repetim, si es ver qu'ets anarquistes amenassen destruir sa societat i amos seus actes atenen cuantre tothom amb alevosia criminal, qu'hi trobau que's Poders Públics, encara que sentin i atenguin sa protesta de sa societat alarmada, encara que procurin estirpar es delictes, no prenen mides preventives indispensabilissimes? Qu'fan o qu'han fet es Poders Públics per conseguir que ses transgressions de sa ley natural i civil ja no se cometin? Quina previsió demostren ells o es moderns Codics penals, ells qui son es primers en regoneixer sa tristissima fecunditat des mal?

Direu que si, que es Govern espanyol ha senyalat un medi de defensa contra ets anarquistes, qu'es declarar ilicitos, i, per tant, castigar com-e tals, aquelles associacions secretament organitzades aont cova es soc d'iniquitat (art. 198 Cod. Pen.)—Em pero qu'hi ha d'haver una mida preventiva, un article que la declari ilícita, i la castigui com-a tal, tota vegada que directament fa crida de anarquistes, de destructors, d'incendiari i d'assassins? Una prensa que predica, per

activa i per passiva, sa anarquia i es colectivisme, que encén i atia sa guerra des trebay contra es capital, des trebayadors contra sa burguesia; una prensa que per sa seuva doctrina «rotja» es contraria i inimiga de sa moral pública, que blasfema i contradiu es principis més fonamentals de s'orde social, com son sa propiedat individual sa Relligió i sa familia, qu'ha de tenir qui la capturi i li tay ses cames? Una prensa així, tan criminal,—«El Rayo» hi perteneix—qu'ha d'esser permesa, tollerada, consentida, allà on demà, si importa, posarà an es carrer i en peu de guerra un estol d'anarquistes rabiosos, fanatisats per ses seues ensenyances inicues? Qu'hi trobau qu'una tal propaganda s'ha de fer a les barbes meteixes des Gòverns, amenassant am paraula descarada tot s'orde [present de coses]?

No tan sols es abominable sa doctrina anarquista de «El Rayo», sino que hu es també sa seuva impunitat.

Secció local

Dia 23 d'octubre passà d'aqueix mon a l'altre Sor Maria del Refugi Santandreu i Prohens, de 39 anys d'edat i 19 de Relligió, nadina de Manacor i resident an es Convent de la Caritat de Sanselles, Que'l Bon Jesús haja acullida a la Santa Gloria la seuva ànima i don consol i vida a la seuva respectable família. Al cel la vegem.

Es pou de sa plisseta de «Santigó» (Manacor) que diguérem que hi havia esclatat una vena molt amunt i que s'aygo anava pujant pujant, ha seguit idò per amunt i per amunt. Fa dies qu'era pujada s'aygo més de setanta pams.—Ja mos hi aniria bé qu'aquest pou arribás, no sols a vessar per demunt, sino que'n sortis un brant tan gros d'aygo que'n poguesen regar tot Manacor! Amèn.

Dia 27 d'octubre a l'església de Fartáritx e-hi hagué festa grossa, predicanthi el Rt. P. Caldentey, «teat», i Mn. Antoni Ferrari, Rector de l'església des Pont d'Inca, que's deixaren caure uns bons sermons.

Aquests dies passats Deu mos va favorir ab una ruixada forteta, que, an es pareixer, va caure bé ferm. La gent sembla que s'es posada a sembrar.

An es nostros contes, aniria bé que ses brusques no mancassen desiara tot so l'any.

Que Deu mos enviy una bona saó, si es convenient!

Sa Novena de Ses Ànimes janá de primera de tot, i es Dia de Tots Sants i es Dia dels Morts acudi gran gentada a ses nostres esglésies a fer oració i oferir sufragis p'ets antepassats.

També n'hi hagué ferm que esfondraren es forat a alguns bunyols, i, muyantlos dins mel, los s'etzbaren. Bon profit!